



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Dipartimento federale dell'interno DFI
Ufficio federale delle assicurazioni sociali UFAS

Supplemento 9 alla Circolare sui contributi all'assicurazione ob- bligatoria contro la disoccupazione (CAD)

Valida dal 1° gennaio 2020

318.102.058 i CAD

09.19

Premessa al supplemento 9, valido dal 1° gennaio 2020

Il presente supplemento tiene conto dell'aumento del tasso di contribuzione AVS di 0,3 punti percentuali introdotto dalla “Riforma fiscale e finanziamento dell’AVS” (RFFA).

Per trovare rapidamente le singole modifiche, queste ultime sono contrassegnate con l’annotazione 1/20 sotto il rispettivo numero marginale.

-
- 2010
1/20
- Nel conteggio di una somma di salario annua i contributi totali AVS/AI/IPG/AD vengono calcolati secondo le seguenti formule:
- per un reddito annuo fino a 148 200 franchi compresi reddito annuo x 0,1275;
 - per un reddito annuo a partire da 148 201 franchi: reddito annuo x 0,1155 + 1778.40 franchi.
- Il datore di lavoro e il lavoratore pagano ciascuno la metà dell'importo.
- 2011
1/20
- In caso di conteggio mensile, si fissa un importo massimo mensile provvisorio di un dodicesimo dell'importo limite annuo secondo il N. 2007. Il reddito conseguito viene paragonato a quest'ultimo e i contributi sul relativo salario sono fissati secondo le seguenti formule:
- per un reddito fino a 12 350 franchi compresi: reddito x 0,1275;
 - per un reddito superiore a 12 350 franchi: reddito x 0,1155 + 148.20 franchi.
- Poiché i contributi devono essere fissati sulla base del guadagno ottenuto per tutta la durata dell'attività lavorativa durante l'anno civile, bisogna procedere al conteggio definitivo al più tardi alla fine dell'anno o al momento della cessazione del rapporto di lavoro. Quindi i contributi effettivamente versati durante tutto il periodo d'occupazione devono essere paragonati ai contributi dovuti secondo il N. 2010. Se l'attività lavorativa è durata meno di un anno, i limiti devono essere applicati in proporzione (v. i N. 2015 segg.). Se risultano delle differenze, queste verranno compensate al più tardi con l'ultimo pagamento. Anziché un conteggio finale si può effettuare anche una compensazione mensile.
- 2012
1/20
- Esempio 1*
- Una commessa guadagna 3400 franchi al mese e alla fine dell'anno riceve una gratifica di 1500 franchi. Il salario annuo di 42 300 franchi (3400 franchi x 12 + 1500 franchi) è inferiore all'importo limite di 148 200 franchi. Per il calcolo dei contributi bisogna moltiplicare ciascun salario per il fattore 0,1275.

Contributi dovuti sul
 salario mensile: $3400 \text{ franchi} \times 0,1275 = \mathbf{433.50 \text{ franchi}}$
 (per il lavoratore e il datore di lavoro
 216.75 franchi ciascuno)

Contributi
 sulla gratifica: $1500 \text{ franchi} \times 0,1275 = \mathbf{191.25 \text{ franchi}}$
 (per il lavoratore e il datore di lavoro
 95.65 franchi ciascuno)

2013
 1/20

Esempio 2

Un esperto d'informatica guadagna 7000 franchi al mese.
 In giugno riceve anche una 13^a mensilità. Il salario annuo
 di 91 000 franchi (7 000 franchi x 13) è inferiore all'importo
 limite di 148 200 franchi.

Il contributo annuo
 si calcola come segue: $91\,000 \text{ franchi} \times 0,1275$
 $= \mathbf{11\,602.50 \text{ franchi}}$
 (per il lavoratore e il datore
 di lavoro 5801.25 franchi ciascuno)

In caso di conteggio mensile,
 bisogna procedere secondo
 il N. 2011: $7000 \text{ franchi} \times 0,1275$
 $= \mathbf{892.50 \text{ franchi}}$

In giugno viene versata anche una 13^a mensilità
 di 7000 franchi, per cui si supera l'importo limite
 provvisorio di 12 350 franchi:
 $14\,000 \text{ franchi} \times 0,1155 + 148.20 \text{ franchi}$
 $= \mathbf{1765.20 \text{ franchi}}$

Fino alla fine dell'anno si conteggia
 un totale di: $11 \times 892.50 \text{ franchi} + 1765.20 \text{ franchi}$
 $= \mathbf{11\,582.70 \text{ franchi}}$
 (per il lavoratore e il datore di lavoro
 5791.35 franchi ciascuno)

C'è una differenza di 19.80 franchi in rapporto al conteggio annuo (11 602.50 franchi), che devono essere conteggiati al più tardi al momento dell'ultimo pagamento.

2020 *Esempio 1*

1/20 Una casalinga che prima faceva l'impiegata di banca è occupata come ausiliaria per la chiusura dei conti dal 25 novembre al 30 dicembre. Secondo il N. 2018 ciò comporta 36 giorni da computare. Per tutto il periodo in cui ha lavorato riceve un'indennità di 5800 franchi.

Calcolo dei contributi:

Salario massimo: 148 200 franchi x 36 giorni: 360 giorni = 14 820 franchi.

5800 franchi sono inferiori al limite di 14 820 franchi; per questo si applica la formula seguente:

$$5800 \text{ franchi} \times 0,1275 = \mathbf{739.50 \text{ franchi}}$$

(per il lavoratore e il datore di lavoro
369.75 franchi ciascuno)

2021 *Esempio 2*

1/20 Per l'attività svolta dal 15 aprile al 28 dicembre un lavoratore con contratto a tempo determinato riceve un salario di 120 200 franchi, il che corrisponde a 254 giorni computabili (v. N. 2018 seg.).

Calcolo dei contributi:

Salario massimo: 148 200 franchi x 254 giorni: 360 giorni = 104 563.35 franchi.

120 200 franchi superano il salario massimo di 104 563.35 franchi, per cui si applica la formula seguente:

$$(120\,200 \text{ franchi} \times 0,1155) + (1778.40 \text{ franchi} \times 254 \text{ giorni: } 360 \text{ giorni}) = \mathbf{15\,137.85 \text{ franchi}}$$

(per il lavoratore e il datore di lavoro
7 568.95 franchi ciascuno)